



ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

Βρυξέλλες, 30.04.1996  
COM(96) 128 τελικό

96/0091 (CNS)

Πρόταση

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΚ) ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για τη θέσπιση μεταβατικών διατάξεων στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1626/94, για την πρόβλεψη ορισμένων τεχνικών μέτρων διατήρησης των αλιευτικών πόρων στη Μεσόγειο

(υποβληθείσα από την Επιτροπή)



## ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1626/94, που θεσπίστηκε από το Συμβούλιο στις 27 Ιουνίου 1994, προβλέπει ορισμένα τεχνικά μέτρα διατήρησης των αλιευτικών πόρων στη Μεσόγειο. Εισάγει, μεταξύ άλλων μέτρων, τον καθορισμό των ελάχιστων μεγεθών αλιευμάτων για ορισμένα είδη, καθώς και τα ελάχιστα μεγέθη ματιών των χρησιμοποιούμενων δικτύων.

Η έναρξη ισχύος, την 1η Ιανουαρίου 1995, αυτού του κανονισμού δημιούργησε ειδικά προβλήματα στους Ιταλούς αλιείς της Αδριατικής, κυρίως όσον αφορά τον μερλούνιο και την κουτσομούρα. Ιδιαίτερα οι αλιείς αντιμετώπισαν μία κατάσταση στην οποία η χρήση των ματιών που καθορίστηκαν με τη ρύθμιση προκαλεί την αλιεία μεγάλου ποσοστού ψαριών κάτω από το ελάχιστο μέγεθος που απαιτείται από τον εν λόγω κανονισμό, υποχρεώνοντας κατ'αυτόν τον τρόπο τους αλιείς να τα ρίχνουν στη θάλασσα.

Το πρόβλημα επιδεινώθηκε από την παρουσία αλιέων τρίτων χωρών που ανταγωνίζονται στις ίδιες περιοχές αλιείας για τα ίδια είδη και στις ίδιες αγορές, και οι οποίοι δεν υπόκεινται στους ίδιους περιορισμούς ως προς το μέγεθος των αλιευμάτων.

Η λύση σε αυτό το πρόβλημα είναι η εισαγωγή προσωρινών παρεκκλίσεων στις διατάξεις του κανονισμού 1626/94 που προκαλούν αυτά τα προβλήματα στην Αδριατική. Τα εν λόγω μέτρα έχουν ως στόχο να επιτρέψουν στους ενδιαφερόμενους αλιείς να προσαρμόσουν προοδευτικά τις αλιευτικές τους δραστηριότητες στην εν λόγω ρύθμιση, ελαχιστοποιώντας την αλίευση μικρών ιχθύων μέσω της σταδιακής τροποποίησης των αλιευτικών πρακτικών.

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, στο ψήφισμά του της 5ης Απριλίου 1995, θεώρησε επίσης απαραίτητη την τροποποίηση του κανονισμού 1626/94 ώστε οι ενδιαφερόμενες ιταλικές περιοχές να μπορέσουν να εφαρμόσουν ορθώς τον εν λόγω κανονισμό.

Για τους λόγους αυτούς, η Επιτροπή εκπόνησε σχέδιο κειμένου για την εισαγωγή μεταβατικών διατάξεων στον εν λόγω κανονισμό.

Οι διατάξεις αυτές είναι οι εξής:

- Χορηγείται άδεια αλίευσης ιχθύων μεγέθους μικρότερου από το ελάχιστο μέγεθος αλιευμάτων. Η παρέκκλιση αυτή υπόκειται στους ακόλουθους περιορισμούς:
  - ως προς την ποσότητα: 30% των συνολικών αλιευμάτων εκφραζόμενο αριθμητικά,
  - ως προς το χρόνο εφαρμογής: προσαρμογή σε δύο στάδια ώστε να επιτευχθεί η γενική εφαρμογή του κανόνα την 1.01.1999, και
  - ως προς το πεδίο εφαρμογής: αφορά μόνο τα αλιεύματα μερλούνιου και κουτσομούρας που πραγματοποιούνται με τη χρήση τράτας βυθού στην Αδριατική Θάλασσα.
- Προβλέπεται η επέκταση της άδειας αυτής και σε άλλες περιοχές όπου ενδέχεται να παρουσιασθούν παρόμοια προβλήματα.
- Ως εκ τούτου προσαρμόζονται οι κοινοτικοί κανόνες εμπορίας στην εν λόγω περιοχή.

## ΠΡΟΤΑΣΗ

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. .... του Συμβουλίου της .....**

**για τη θέσπιση μεταβατικών διατάξεων στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1626/94, για την πρόβλεψη ορισμένων τεχνικών μέτρων διατήρησης των αλιευτικών πόρων στη Μεσόγειο**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

την συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 43,

την πρόταση της Επιτροπής<sup>1</sup>,

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου<sup>2</sup>,

τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής<sup>3</sup>,

Εκτιμώντας:

ότι η εφαρμογή στην Αδριατική Θάλασσα των διατάξεων του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1626/94, του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1994<sup>4</sup>, για την πρόβλεψη ορισμένων τεχνικών μέτρων διατήρησης των αλιευτικών πόρων στη Μεσόγειο, δημιουργεί ειδικά προβλήματα που συνδέονται με την αναπόφευκτη αλιεία ενός μεγάλου ποσοστού ψαριών μεγέθους κατώτερου από το ελάχιστο μέγεθος που ορίζεται από τον κανονισμό αυτό, κυρίως όσον αφορά τον μερλούνιο και την κουτσομούρα·

ότι το πρόβλημα έχει επιδεινωθεί στην Αδριατική Θάλασσα λόγω της παρουσίας αλιευτικών στόλων που φέρουν σημαία τρίτων χωρών οι οποίοι ανταγωνίζονται για τα ίδια αλιεύματα και στις ίδιες αγορές και οι οποίοι δεν υποχρεούνται να τηρούν τους ίδιους τεχνικούς κανόνες που εφαρμόζονται στους αλιείς της Κοινότητας·

ότι είναι αναγκαίο να βρεθούν λύσεις που δεν θίγουν το στόχο της ρύθμισης που άρχισε να ισχύει το 1995 και που αποβλέπει στη βελτίωση της διατήρησης των αλιευτικών πόρων στη Μεσόγειο· ότι πρέπει, ως εκ τούτου, να εισαχθούν προσωρινές παρεκκλίσεις στις διατάξεις που αφορούν τα ελάχιστα μεγέθη που καθορίζονται στο παράρτημα IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1626/94 με σκοπό να εφαρμοσθούν στην Αδριατική Θάλασσα·

ότι η εισαγωγή αυτών των προσωρινών παρεκκλίσεων έχει ως στόχο να επιτρέψει στους αλιείς της περιοχής της Αδριατικής να προσαρμοστούν προοδευτικά στην εφαρμογή των πιο επιλεκτικών μέτρων, κυρίως όσον αφορά τα αλιεύματα του μερλούνιου και της κουτσομούρας·

ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θέσπισε στις 5 Απριλίου 1995 ψήφισμα στο οποίο προβλέπει την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1626/94 με σκοπό να εφαρμοσθούν οι διατάξεις

---

1

2

3

4

ΕΕ αριθ. L 171 της 06.07.1994, σ. 1

που περιέχονται στον εν λόγω κανονισμό από τους αλιείς των ιταλικών περιοχών·

ότι παρόμοια κατάσταση ενδέχεται να προκύψει και σε άλλες περιοχές της Μεσογείου· ότι πρέπει να προβλεφθεί διαδικασία βάσει της οποίας δύναται να επεκταθούν οι διατάξεις που προβλέπονται από τον παρόντα κανονισμό στις περιοχές αυτές·

ότι πρέπει να προβλεφθούν επίσης ειδικές διατάξεις όσον αφορά την εμπορία των εν λόγω ειδών στις ιταλικές παράκτιες ζώνες της Αδριατικής Θάλασσας·

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

#### Άρθρο 1

Κατά παρέκκλιση του άρθρου 8, παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1626/94, όσον αφορά όλα τα αλιεύματα μερλούκιου (*Merluccius merluccius*) και κουτσομούρας (*Mullous spp.*) που πραγματοποιούνται στην Αδριατική Θάλασσα με χρήση τράτας βυθού, επιτρέπονται κατώτερα μεγέθη από αυτά που αναφέρονται στο παράρτημα IV του εν λόγω κανονισμού, υπό τις εξής προϋποθέσεις:

- έως την 31η Δεκεμβρίου 1996, το ποσοστό τού μερλούκιου επί του σκάφους εκφραζόμενο αριθμητικά, μεγέθους μεταξύ 14 και 20 εκατοστών, δεν μπορεί να υπερβαίνει το 30% των αλιευμάτων. Το ελάχιστο μήκος αυτό αυξάνεται σε 17 εκατοστά για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου 1997 έως 31 Δεκεμβρίου 1998·

- έως την 31η Δεκεμβρίου 1996, το ποσοστό κουτσομούρας επί του σκάφους εκφραζόμενο αριθμητικά, μεγέθους μεταξύ 7 και 11 εκατοστών, δεν μπορεί να υπερβαίνει το 30% των αλιευμάτων. Το ελάχιστο μήκος αυτό αυξάνεται σε 9 εκατοστά για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου 1997 έως 31 Δεκεμβρίου 1998·

## Άρθρο 2

Για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 103/76 του Συμβουλίου της 28ης Ιανουαρίου 1976<sup>5</sup>, το ελάχιστο μέγεθος εμπορίας του μερλούκιου στις παράκτιες ιταλικές ζώνες της Αδριατικής Θάλασσας καθορίζεται σε 14 εκατοστά, μέχρι την 31η Δεκεμβρίου 1996, και σε 17 εκατοστά, για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου 1997 έως την 31η Δεκεμβρίου 1998.

## Άρθρο 3

Κατόπιν δεόντως αιτιολογημένου αιτήματος ενός κράτους μέλους, η προβλεπόμενη από το άρθρο 1 παρέκκλιση δύναται να επεκταθεί για την ίδια χρονική περίοδο που αναφέρεται στα άρθρα 1 και 2, σε οποιαδήποτε άλλη περιοχή όπου οι αλιευτικές δραστηριότητες αφορούν αποθέματα τα οποία μοιράζονται με τρίτες χώρες, σύμφωνα με τη διαδικασία που θεσπίζει το άρθρο 18 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92 του Συμβουλίου της 20ής Δεκεμβρίου 1992<sup>6</sup>.

## Άρθρο 4

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την έβδομη ημέρα μετά τη δημοσίευσή του στην Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο

---

<sup>5</sup> ΕΕ αριθ. L 20 της 28.01.1976, σ. 29

<sup>6</sup> ΕΕ αριθ. L 389 της 31.12.1992, σ. 1



ISSN 0254-1483

COM(96) 128 τελικό

# ΕΓΓΡΑΦΑ

GR

03

---

Αριθ. καταλόγου : CB-CO-96-136-GR-C

ISBN 92-78-01885-6

---

Υπηρεσία Επισήμων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων  
L-2985 Λουξεμβούργο